FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Dist. 188 Sub 42

Province de Quebec — District No. 188 — S. District No. 43 — {Enumeration District / District du recenseur} No. ____ {in / dans} Petite Rivière — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 1 — 4101 — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par L. Lt. Vidal — {Enumerator. / Recenseur.} juin 1-2

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES (specify age when contracted). / INFIRMITÉS (indiquer l'âge auquel l'infirmité a été contractée).		
Dwelling House.	Family (household or institution).	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if foreign born.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employé.	Working on own account (see instructions.)	State where person is employed, as "on farm," "in factory," "in foundry," "in drug store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of evening time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupations, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour when employed by time—cents.	Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance per annum.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Can I do instructions in 1910 for persons over 15 years of age at school or University.	Blind.	Deaf and dumb.
Numéros dans l'ordre des visites.		Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou dérivé de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions.)	Mentionner où la personne est employée, comme sur "la ferme," "dans la manufacture," "dans la fonderie," "dans la drogue," "dans le magasin," "dans la pharmacie," etc.	Nombre de semaines à l'emploi principal en un métier.	Nombre de semaines à d'autres emplois qu'à l'emploi principal en un métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou de l'un des emplois.	Gain total en 1910 provenant des emplois autres que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Taux du gain par heure lorsque employé à l'heure—cents.	Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance du courant annuel.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Cas-t-il de l'instruction en 1910 pour les personnes âgées de plus de 15 ans, à l'école ou à l'université.	Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Vidal, L. L. D.	Petite Rivière	m	chef	m	avril	1843	68	Canada			Français	Canadien	Catholique	arpenteur		patron				6											oui	oui	F			
2		" Adelaide	" "	f	épouse	m	mai	1845	66	"			"	"	"																		oui	oui	F			
3	2	Dorion H. Louis	" "	m	chef	m	février	1852	59	"			"	"	"	avocat		1-0-05															oui	oui	F			
4		" Ernilda	" "	f	épouse	m	Déc	1853	48	"			"	"	"																		oui	oui	F			
5		" Emile	" "	m	fils	c	mars	1876	35	"			"	"	"																		oui	oui	F			
6		" Aline	" "	f	fille	c	juin	1882	19	"			"	"	"																		oui	oui	F			
7		" Josephine	" "	f	belle-sœur	v	1870	1847	63	"			"	"	"																		oui	oui	F			
8	3	Vidal George	" "	m	chef	m	oct	1873	38	"			"	"	"	Arpenteur		patron				6								1000	2000	31.00		oui	oui	F			
9		" Valida	" "	f	épouse	m	mars	1874	37	"			"	"	"																		oui	oui	F			
10		" Arabella	" "	f	fille	c	Nov	1892	18	"			"	"	"																		oui	oui	F			
11		" Alexandre	" "	m	fils	c	juin	1896	15	"			"	"	"																	10	oui	oui	F			
12		" Normie	" "	m	fils	c	avril	1897	14	"			"	"	"																	10	oui	oui	F			
13		" Germaine	" "	m	fils	c	juin	1898	13	"			"	"	"																	10	oui	oui	F			
14		" Edmond	" "	m	fils	c	mars	1900	11	"			"	"	"																	10	oui	oui	F			
15		" Alvina	" "	f	fille	c	avril	1901	10	"			"	"	"																	10	oui	oui	F			
16		" Henri	" "	m	fils	c	fév	1903	8	"			"	"	"																	10	oui	oui	F			
17		" Les Philippe	" "	m	fils	c	mai	1904	7	"			"	"	"																	10	oui	oui	F			
18		" Rémi	" "	m	fils	c	Déc	1905	6	"			"	"	"																	10	oui	oui	F			
19		" Cécile	" "	f	fille	c	Nov	1907	4	"			"	"	"																				F			
20		" Gaston	" "	m	fils	c	Nov	1909	2	"			"	"	"																				F			
21	4	Merchant W. G.	" "	m	chef	m	mars	1880	31	"			Anglaise	"	Anglicane	pensionnaire		1-0-12															oui	oui	A			
22		" E. A.	" "	f	épouse	m	mars	1878	33	"			Anglaise	"	"																			oui	oui	A			
23		" W. A. B.	" "	m	fils	c	mars	1907	4	"			Anglaise	"	"																				A			
24		" R. D.	" "	f	fille	c	oct	1909	1	"			Anglaise	"	"																				A			
25	5	Connolly Helen	" "	f	chef	v	Déc	1850	61	"			Irlandaise	"	Catholique	Pensionnaire		Déc															oui	oui	A			
26		" Michel	" "	m	fils	c	janvier	1883	28	"			"	"	"	Contremaître		0-0-00												1000	98	13.60		oui	oui	A			
27		" Peter	" "	m	fils	c	juillet	1885	26	"			"	"	"	Menuisier		11-0-10																oui	oui	A			
28		O'Doherty Anna	" "	f	Petite-fille	c	juin	1904	7	"			"	"	"																	1	oui	oui	A			
29		" Ernest	" "	m	Petit fils	c	août	1905	5	"			"	"	"																				A			
30	6	Delany, Thom	" "	m	chef	v	mars	1865	46	"			"	"	"	Cultivateur		Propriétaire												2500	98	1000		oui	oui	A			
31		" Lucas	" "	m	fils	c	mars	1888	43	"			"	"	"	Menuisier		9-0-00												2500	98	1000		oui	oui	A			
32		" Mary Ann	" "	f	épouse	m	juin	1865	42	"			"	"	"																			oui	oui	A			
33		Maguire, Margaret	" "	f	Belle-sœur	c	Déc	1873	38	"			"	"	"	Servante																		oui	oui	A			
34		Delany, William	" "	m	fils	c	Nov	1894	17	"			"	"	"																			10	oui	oui	A			
35		" Herbert	" "	m	fils	c	oct	1896	15	"			"	"	"																			5	oui	oui	A			
36		" Catherine	" "	f	Petite fille	c	juillet	1901	10	"			"	"	"																			5	oui	oui	A			
37		Gessard Anna	" "	f	domestique	c	juin	1891	20	"			Française	"	"	Servante		2-0-09																oui	oui	F			
38		Lennis, Louis	" "	m	domestique	v	mars	1865	42	"			Irlandaise	"	"	pensionnaire		2-0-09																oui	oui	A			
39	7	L'Hote, Anne Marie	" "	f	Chef	v	mars	1857	54	France	1891	1896	Française	"	"	Ménagère		Fermière																oui	oui	F			
40		" Marie A.	" "	f	Belle-sœur	v	oct	1832	78	"	1891	1896	"	"	"																				oui	oui	F			
41		" Marguerite	" "	f	fille	c	avril	1888	26	"	1891	1896	"	"	"																				oui	oui	F			
42		De Velandry Jos.	" "	m	pensionnaire	v	oct	1849	62	"	1881	1890	"	"	"																				oui	oui	F			
43	8	Andrews Alice	" "	f	Chef	c	avril	1871	30	Québec			Anglaise	"	"																				oui	oui	F			
44	8 9	Paquet William	" "	m	Chef	m	janvier	1855	26	"			Française	"	Catholique	Cultivateur		66 79				patron	60	60	400	420	1000	70	2000	00		oui	oui	F			
45		" Aimée	" "	f	épouse	m	mars	1858	24	"			"	"	"																				oui	oui	F			
46		" Antoine	" "	m	fils adopté	c	Déc	1909	2	"			"	"	"																							F		
47	9 10	Sample William	" "	m	Chef	m	juin	1873	38	"			Irlandaise	"	Protestant																				oui	oui	A			
48		" Elizabeth	" "	f	épouse	m	Déc	1882	38	"			"	"	"																				oui	oui	A			
49		" William	" "	m	fils	c	août	1897	13	"			"	"	"																			7	oui	oui	A			
50		" Lindsey	" "	m	fils	c	avril	1899	11	"			"	"	"																				oui	oui	A			

53000 2000 2064